



Distr.
GENERAL

A/C.5/50/49
21 December 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятидесятая сессия
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 116 повестки дня

БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1996-1997 ГОДОВ

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета
по программам и пересмотренная смета

Доклад Генерального секретаря

1. Настоящим представляется сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета, на которые распространяется действие руководящих принципов использования резервного фонда, изложенных в приложении к резолюции 42/211 от 21 декабря 1987 года. Речь идет о сумме в 1 173 000 долл. США, указанной в приложении к настоящему докладу. Суммы, указанные по каждой статье, соответствуют тем суммам, которые были ранее рекомендованы Пятым комитетом после рассмотрения им отдельных заявлений и предложений в отношении пересмотренной сметы.
2. Сводная сумма объемом 1 173 000 долл. США не превышает остатка средств в резервном фонде. Пункт 5 приложения к резолюции 42/211 гласит: "Если общая сумма не превышает остатка средств в резервном фонде, Ассамблея приступает к выделению требуемых ассигнований по соответствующим разделам бюджета по программам". Пятым комитетом, таким образом, может рекомендовать Ассамблее выделить требуемые ассигнования в следующих объемах:

<u>Раздел</u>	<u>В тыс. долл. США</u>
1 Общее формирование политики, руководство и координация	125,4
7A Департамент по координации политики и устойчивому развитию	837,4
13 Борьба с преступностью	80,0
21 Права человека	<u>130,2</u>
Всего	<u>1 173,0</u>

3. В случае следования этой рекомендации Комитет мог бы также просить Генеральную Ассамблею принять к сведению информацию о том, что остаток средств в резервном фонде составит 19 427 000 долл. США.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета

	Заседание Пятого комитета	В тыс. долл. США
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений Экономического и Социального Совета, принятых на его основной и специальной сессиях 1995 года (A/C.5/50/31)	41	619,0
Окружающая среда и устойчивое развитие: осуществление решений и рекомендаций Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию – специальная сессия для проведения всестороннего обзора и оценки хода осуществления Повестки дня на XXI век (A/C.5/50/43)	41	197,4
Осуществление результатов четвертой Всемирной конференции по положению женщин – последующая деятельность по осуществлению решений четвертой Всемирной конференции по положению женщин и полное осуществление Пекинской декларации и Платформы действий (A/C.5/50/44)	43	356,6
Всего		1 173,0
